

II

(Atti mhux leġislattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2020/1987

tal-14 ta' Lulju 2020

li jissupplimenta r-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u r-Regolament (UE) Nru 1306/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tad-depożitu u r-rilaxx ta' garanziji fl-amministrazzjoni ta' kwoti tariffarji bbażati fuq l-ordni kronoloġika tas-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 li jstabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KE) Nru 1037/2001 u (KE) Nru 1234/2007 ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 186 tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1306/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 dwar il-finanzjament, il-ġestjoni u l-monitoraġġ tal-politika agrikola komuni u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 352/78, (KE) Nru 165/94, (KE) Nru 2799/98, (KE) Nru 814/2000, (KE) Nru 1290/2005 u (KE) Nru 485/2008 ⁽²⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 66(3) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 jistipula regoli dwar il-ġestjoni tal-kwoti tariffarji u t-trattament speċjali tal-importazzjonijiet minn pajjiżi terzi. Dan jagħti wkoll is-setgħa lill-Kummissjoni li tadotta atti delegati u ta' implimentazzjoni relatati, sabiex tiġi żgurata l-ġestjoni bla xkiel tal-kwoti tariffarji.
- (2) Fl-interess tas-simplifikazzjoni amministrattiva, il-kwoti tariffarji mhux użati biżżejjed għall-prodotti agrikoli huma ġestiti skont il-prinċipju ta' "min jiġi l-ewwel, jinqeda l-ewwel" f'konformità mal-Artikoli 49 sa 54 tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/2447 ⁽³⁾, li jirregolaw il-ġestjoni tal-kwoti tariffarji mfassla biex jintużaw skont l-ordni kronoloġika tad-dati ta' aċċettazzjoni tad-dikjarazzjonijiet doganali.
- (3) Jenhtieg li jiġi pprovdut li l-partecipazzjoni f'dawk il-kwoti tariffarji tista' tkun soġġetta għad-depożitu ta' garanzija biex jiġi żgurat li jkun hemm konformità ma' ċerti rekwiżiti relatati mal-ipproċessar, l-użu finali, l-istandards tal-kwalità tal-prodotti kif ukoll il-qtil u t-tismin tal-annimali. Dawk ir-rekwiżiti huma stipulati fid-dettall għal kull wahda mill-kwoti tariffarji kkonċernati f'att ta' implimentazzjoni adottat skont l-Artikolu 187 tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013.

⁽¹⁾ ĠU L 347, 20.12.2013, p. 671.

⁽²⁾ ĠU L 347, 20.12.2013, p. 549.

⁽³⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/2447 tal-24 ta' Novembru 2015 li jstabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni ta' ċerti dispożizzjonijiet tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jstabbilixxi l-Kodiċi Doganali tal-Unjoni (ĠU L 343, 29.12.2015, p. 558).

- (4) Sabiex jiġu ssimplifikati l-proċedura u l-leġiżlazzjoni, huwa xieraq li r-regoli eżistenti għall-ġestjoni tal-kwoti tariffarji amministrati bl-applikazzjoni tal-metodu bbażat fuq il-prinċipju ta' "min jiġi l-ewwel, jinqeda l-ewwel" li jinsab f'diversi atti tal-Unjoni, jiġu sostitwiti b'att wiehed. Għaldaqstant, ir-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 440/96 ⁽⁴⁾, (KE) Nru 1831/96 ⁽⁵⁾, (KE) Nru 2133/2001 ⁽⁶⁾, (KE) Nru 2094/2004 ⁽⁷⁾, (KE) Nru 937/2006 ⁽⁸⁾, (KE) Nru 437/2009 ⁽⁹⁾, (KE) Nru 438/2009 ⁽¹⁰⁾, (KE) Nru 933/2009 ⁽¹¹⁾, (KE) Nru 1064/2009 ⁽¹²⁾, (UE) Nru 1085/2010 ⁽¹³⁾ u (UE) Nru 59/2011 ⁽¹⁴⁾ u r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1354/2011 ⁽¹⁵⁾, (UE) Nru 481/2012 ⁽¹⁶⁾, (UE) Nru 988/2014 ⁽¹⁷⁾, (UE) Nru 989/2014 ⁽¹⁸⁾, (UE) Nru 1233/2014 ⁽¹⁹⁾, (UE) 2015/2405 ⁽²⁰⁾, (UE) 2017/1466 ⁽²¹⁾ u (UE) 2018/567 ⁽²²⁾ jenhtieg li jithassru.
- (5) Sabiex tiġi żgurata tranżizzjoni bla xkiel għar-regoli previsti f'dan ir-Regolament u biex jiġi ssodisfat l-obbligu li r-regoli l-godda jiġu nnotifikati lill-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ qabel l-applikazzjoni tagħhom, huwa xieraq li l-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament tiġi differita għall-perjodi tal-kwoti tariffarji li jibdew mill-1 ta' Jannar 2021 'il quddiem,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Kamp ta' applikazzjoni

Dan ir-Regolament jistabbilixxi r-regoli li jissupplimentaw ir-Regolamenti (UE) Nru 1308/2013 u (UE) Nru 1306/2013 fir-rigward tad-depożitu u r-rilaxx ta' garanziji fl-amministrazzjoni ta' kwoti tariffarji bbażati fuq l-ordni kronoloġika tas-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet.

- ⁽⁴⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 440/96 tal-11 ta' Marzu 1996 li jiftaħ u jipprovdi għall-amministrazzjoni ta' kwoti ta' tariffi għal xi taħlitiet ta' żraġen tal-malt u eżamijiet tax-xgħir (ĠU L 61, 12.3.1996, p. 2).
- ⁽⁵⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1831/96 tat-23 ta' Settembru 1996 li jiftaħ u jipprovdi għall-amministrazzjoni ta' kwoti ta' tariffi tal-Komunità stabbiliti taħt il-GATT għal ċerti frott u hxejjex u frott ipproċessat u prodotti vegetali mill-1996 (ĠU L 243, 24.9.1996, p. 5).
- ⁽⁶⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2133/2001 tat-30 ta' Ottubru 2001 li jiftaħ u jipprovdi għall-amministrazzjoni ta' ċerti kwoti tat-tariffa tal-Komunità u limiti tat-tariffa fis-settur taċ-ċereali u li jhassar ir-Regolamenti (KE) Nru 1897/94, (KE) Nru 306/96, (KE) Nru 1827/96, (KE) Nru 1970/96, (KE) Nru 1405/97, (KE) Nru 1406/97, (KE) Nru 2492/98, (KE) Nru 2809/98 u (KE) Nru 778/1999 (ĠU L 287, 31.10.2001, p. 12).
- ⁽⁷⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2094/2004 tat-8 ta' Diċembru 2004 li jiftaħ u jipprovdi għall-amministrazzjoni ta' kwota tariffarja ta' 10 000 tonnellata ta' qamh tal-hafur maħdum xort'ohra tal-kodiċi NM 1104 22 98 (ĠU L 362, 9.12.2004, p. 12).
- ⁽⁸⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 937/2006 tat-23 ta' Ġunju 2006 li jiftaħ u jipprovdi għall-amministrazzjoni ta' kwota tariffarja Komunitarja ta' gluten tal-qamh li jorigina mill-Istati Uniti tal-Amerika (ĠU L 172, 24.6.2006, p. 9).
- ⁽⁹⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 437/2009 tas-26 ta' Mejju 2009 li jiftaħ u jipprovdi għall-ġestjoni ta' kwota tariffarja Komunitarja għall-importazzjoni ta' annimali bovini maskili ta' età żgħira maħsuba għat-tismin (GU L 128, 27.5.2009, p. 54).
- ⁽¹⁰⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 438/2009 tas-26 ta' Mejju 2009 li jiftaħ u jipprovdi għall-ġestjoni ta' kwoti tariffarji Komunitarji għal barrin, baqar u erieħ, għajr dawq maħsuba għat-tbiċċir, ta' ċerti razez alpini u tal-muntanji (ĠU L 128, 27.5.2009, p. 57).
- ⁽¹¹⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 933/2009 tas-6 ta' Ottubru 2009 li jistabbilixxi r-regoli dettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 779/98 rigward il-ftuħ u l-ġestjoni ta' ċerti kwoti li jirrigwardaw l-importazzjoni fil-Komunità ta' prodotti tas-settur tal-laħam tat-tjur li joriginaw fit-Turkija (GU L 263, 7.10.2009, p. 9).
- ⁽¹²⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1064/2009 tal-4 ta' Novembru 2009 li jistabbilixxi kwota tariffarja Komunitarja u mod għall-ġestjoni tagħha għall-importazzjoni tax-xgħir tal-maltu minn pajjiżi terzi (GU L 291, 7.11.2009, p. 14).
- ⁽¹³⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1085/2010 tal-25 ta' Novembru 2010 li jistabbilixxi kwoti tariffarji annwali u mod għall-ġestjoni tagħhom għall-importazzjoni tal-patata helwa, tal-manjoka, tal-lamtu tal-manjoka u ta' prodotti ohra rilevanti għal kodicijiet NM 0714 90 11 u NM 0714 90 19 u li jemenda r-Regolament (UE) Nru 1000/2010 (GU L 310, 26.11.2010, p. 3).
- ⁽¹⁴⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 59/2011 tal-25 ta' Jannar 2011 li jiftaħ u jipprovdi għall-amministrazzjoni tal-kwoti tariffarji tal-Unjoni għall-inbejded li joriginaw fir-Repubblika tas-Serbja (GU L 22, 26.1.2011, p. 1).
- ⁽¹⁵⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1354/2011 tal-20 ta' Diċembru 2011 li jiftaħ il-kwoti tariffarji tal-Unjoni għan-nagħaġ, għall-mogħoż, għal-laħam tan-nagħaġ u għal-laħam tal-mogħoż (GU L 338, 21.12.2011, p. 36).
- ⁽¹⁶⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 481/2012 tas-7 ta' Ġunju 2012 li jistipula regoli għall-ġestjoni ta' kwota tariffarja għal ċanga ta' kwalità għolja (GU L 148, 8.6.2012, p. 9).
- ⁽¹⁷⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 988/2014 tat-18 ta' Settembru 2014 li jiftaħ u jipprevedi l-ġestjoni tal-kwoti tariffarji tal-Unjoni għal prodotti agrikoli li joriginaw fir-Repubblika tal-Moldova (GU L 278, 20.9.2014, p. 12).
- ⁽¹⁸⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 989/2014 tad-19 ta' Settembru 2014 li jiftaħ u jipprevedi l-ġestjoni tal-kwoti tariffarji tal-Unjoni għall-prodotti agrikoli li joriginaw fil-Georġja (GU L 278, 20.9.2014, p. 16).
- ⁽¹⁹⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1233/2014 tat-18 ta' Novembru 2014 li jemenda r-Regolament (KE) Nru 2597/2001 li jiftaħ u jipprovdi għall-ġestjoni tal-kwoti tariffarji Komunitarji għal ċerti nbejded li joriginaw fir-Repubblika tal-Kroazja u f'dik li kienet ir-Repubblika Jugoslava tal-Macedonja (GU L 332, 19.11.2014, p. 11).
- ⁽²⁰⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/2405 tat-18 ta' Diċembru 2015 li jiftaħ u jipprevedi l-ġestjoni tal-kwoti tariffarji tal-UE għall-prodotti agrikoli li joriginaw fl-Ukrajna (GU L 333, 19.12.2015, p. 89).
- ⁽²¹⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/1466 tal-11 ta' Awwissu 2017 li jiftaħ u li jipprovdi għall-amministrazzjoni ta' kwoti tat-tariffi Komunitarji għall-inbejded li joriginaw mill-Kosovo (GU L 209, 12.8.2017, p. 8).
- ⁽²²⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/567 tat-12 ta' April 2018 li jiftaħ u li jipprovdi għall-amministrazzjoni ta' kwoti tariffarji fuq l-importazzjoni taz-zalzett u tal-laħam tal-majjal li joriginaw mill-Lizlanda (GU L 95, 13.4.2018, p. 11).

*Artikolu 2***Depożitu ta' garanzija**

L-eligibbiltà għad-dazju tal-importazzjoni mnaqqas skont kwota tariffarja bbażata fuq l-ordni kronoloġika tas-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet tista' tkun soġġetta għad-depożitu ta' garanzija mal-awtoritajiet kompetenti.

L-operaturi għandhom jiddepożitaw il-garanzija fil-mument meta jissottomettu applikazzjoni għal awtorizzazzjoni għal użu finali f'konformità mal-Artikolu 211 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²³⁾, jew meta jiddepożitaw id-dikjarazzjoni doganali għar-rilaxx għal ċirkolazzjoni libera tal-merkanzija, skont il-każ.

Ir-rata tal-kambju għandha tiġi stabbilita f'konformità mal-Artikolu 106 tar-Regolament (UE) Nru 1306/2013.

*Artikolu 3***Rilaxx u telf tal-garanziji**

1. Il-garanzija għandha tiġi rilaxxata minnufih ladarba l-awtorità kompetenti tkun irċeviet il-prova sodisfacenti li r-rekwiżiti marbuta ma' dik il-garanzija huma ssodisfati.

2. Meta r-rekwiżiti rilevanti ma jiġux issodisfati kompletament, il-garanzija għandha tiġi rilaxxata b'mod proporzjonat mal-kwantità li għaliha r-rekwiżiti jkunu ġew issodisfati. L-ammont tal-garanzija li ma jiġix rilaxxat għandu jintilef f'konformità mal-Artikolu 24 tar-Regolament ta' Delega tal-Kummissjoni (UE) Nru 907/2014 ⁽²⁴⁾.

*Artikolu 4***Thassir**

Ir-Regolamenti (KE) Nru 440/96, (KE) Nru 1831/96, (KE) Nru 2133/2001, (KE) Nru 2094/2004, (KE) Nru 937/2006, (KE) Nru 437/2009, (KE) Nru 438/2009, (KE) Nru 933/2009, (KE) Nru 1064/2009, (UE) Nru 1085/2010 u (UE) Nru 59/2011 u r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 1354/2011, (UE) Nru 481/2012, (UE) Nru 988/2014, (UE) Nru 989/2014, (UE) Nru 1233/2014, (UE) 2015/2405, (UE) 2017/1466 u (UE) 2018/567 jiġihassru b'effett mill-1 ta' Jannar 2021.

Madankollu, għandhom jibqgħu japplikaw għall-perjodi tal-kwoti tariffarji li jkunu għadhom ma ntemmewx f'dik id-data.

*Artikolu 5***Dhul fis-seħh u applikazzjoni**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fis-seba' jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu japplika għall-perjodi tal-kwoti tariffarji mill-1 ta' Jannar 2021 'il quddiem.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-14 ta' Lulju 2020.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

⁽²³⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 952/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Ottubru 2013 li jistabbilixxi l-Kodiċi Doganali tal-Unjoni (ĠU L 269, 10.10.2013, p. 1).

⁽²⁴⁾ Ir-Regolament ta' Delega tal-Kummissjoni (UE) Nru 907/2014 tal-11 ta' Marzu 2014 li jissupplimenta r-Regolament (UE) Nru 1306/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward l-agenziji tal-pagamenti u korpi ohra, il-ġestjoni finanzjarja, l-approvazzjoni tal-kontijiet, il-garanziji u l-użu tal-euro (ĠU L 255, 28.8.2014, p. 18).